

# REHASWiSS info

1/2022

REHASWiSS in  
Bangladesch

---

Ismail, der Schneider  
Hira auf Erfolgskurs



# Editorial



## Liebe Freundinnen und Freunde der REHASWISS

Ich freue mich, Ihnen das erste REHASWISS-Info dieses Jahres präsentieren zu dürfen.

**Dank:** Unser REHASWISS Info von Dezember 2021 wurde von den Leserinnen und Lesern gut aufgenommen. Ein Zeichen dafür sind die vielen Spenden, die seither eingegangen sind. Wir freuen uns sehr, dass Sie die Arbeit von REHASWISS schätzen und uns Ihr Geld für einen guten Zweck anvertrauen. Damit ermöglichen Sie, die seit 45 Jahren bewährte Arbeit fortzusetzen. Ich möchte mich ganz herzlich dafür bedanken.

**Projekte:** Trotz der schwierigen Situation durch die sich rasch verbreitende Pandemie, werden wir die Projekte wie im vergangenen Jahr weiterführen. Gerade in einer schwierigen Zeit, wenn viele beeinträchtigte Personen kaum Verdienstmöglichkeiten haben, wollen wir ihre Initiative ermuntern und unterstützen. Dabei ist uns bewusst, dass es jetzt pandemiebedingt mehr Zeit braucht, bis ein Projekt Gewinn bringend durchgeführt werden kann.

In diesem Heft lernen sie eine Partnerorganisation aus Bangladesch kennen, welche wir seit mehreren Jahren unterstützen. Wir möchten zeigen, dass REHASWISS nicht nur Projekte in Indien sondern auch solche für Per-

sonen mit einer Behinderung in einem anderen Land unterstützt.

**Usha Alvin:** Wir freuen uns, dass wir in Frau Usha Alvin eine motivierte und kompetente Mitarbeiterin gefunden haben. Sie ist seit Oktober 2021 zu 20 Prozent für die Projektadministration angestellt. Wir machen Sie auf den persönlichen Bericht von Usha Alvin in diesem Heft aufmerksam.

**REHASWISS-Kulturtreff:** Den jedes Jahr gut besuchten Anlass «REHASWISS-Abend» konnten wir leider in den letzten zwei Jahren wegen Corona nicht durchführen. Wir freuen uns, Sie zu informieren, dass wir am Samstag den 30. April 2022 dieses Event unter dem Motto «REHASWISS-Kulturtreff» durchführen. **Neue Startzeiten:** auf vielseitigen Wunsch entschlossen wir uns, diesen Anlass statt am Abend über den Tag zu organisieren. Dazu verweisen wir auf den beigelegten Flyer. Beachten sie bitte die Zeiten.

Mit einer Lesung von Peter Jaeggi und mit der Präsentation von klassischen indischen Tänzen durch die Schülerinnen der Omkaraschule in Genf, ist das kulturelle Programm attraktiv. Auch in diesem Jahr wird das traditionelle indische Essen, welches unter der Leitung von Susanne Aerthott gekocht wird, nicht fehlen.

Selbstverständlich werden wir die Vorschriften wegen Corona inklusive Zertifikatspflicht einhalten.

Wir freuen uns, wenn Sie an diesem Anlass teilnehmen und Ihre Bekannten und Verwandten zur Teilnahme mitnehmen.

**Mit herzlichem Dank und besten Wünschen**

**Joseph Aerthott**



## Impressum

**Redaktion:** Urs Kühnis, Gelterkinden

**Fotos:** Projektpartner, Kari Abegg, Joseph und Susanne Aerthott.

**Druck:** Marti Media AG, Hinterkappelen BE  
REHASWISS, Eigerstrasse 12, 3007 Bern  
Postcheck 30-17735-8

[www.rehaswiss.ch](http://www.rehaswiss.ch); [office@rehaswiss.ch](mailto:office@rehaswiss.ch)

**Titelbild:** Hira Aktar im Näh- und Stickatelier.

Bern, März 2022

**Bright Bangladesh Forum BBF**

## **Ismails Schneiderwerkstätte**

Mohammad Ismail wurde ohne Behinderung geboren. Er lebte in Jhautala, Pahratali und arbeitete in einer Kleiderfabrik. Bei der Arbeit hatte er einen Unfall und verlor sein rechtes Bein. Er verlor auch seinen Job.

Als Ismail von der Hilfe des Bright Bangladesh Forum (BBF) erfuhr, ersuchte er um Unterstützung, damit er die selbstständige Schneiderei und die Kleiderherstellung erlernen konnte. Nach sechsmonatiger Ausbildung konnte er eine kleine Schneiderei aufbauen, in der er regelmässig Arbeit von anderen Schneiderinnen und Schneidern und anderen Kunden erhält.

Ausserdem hat Ismail eine Selbsthilfegruppe (SHG) mit dreizehn Menschen mit Behinderungen in seinem Bereich gegründet, die alle eine BBF-Ausbildung absolviert hatten. Er ist Präsident dieser SHG und kann mit seinen Ideen

zum Management der SHG sowie zu Behindertenrechten anderen Behinderten helfen. Ismail hat über die SHG vom BBF-REHASWISS-Fonds einen Kredit von 10'000 Taka (knapp 100 SFr.) für eine Nähmaschine aufgenommen. Der Plan von Ismail ist es, mit anderen Mitgliedern der SHG eine gemeinsame Schneiderei in der Gegend zu betreiben, um ihre Verhältnisse nachhaltig zu ändern.



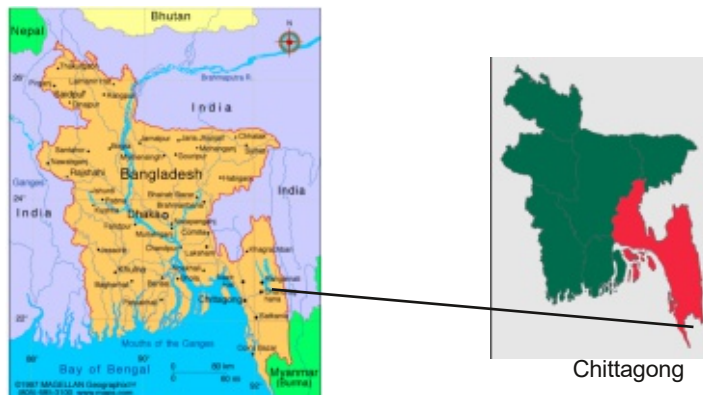
**Mohammad Ismail (31), beinamputiert nach einem Unfall, mit seiner Familie.**



**Ismail in seinem Schneideratelier.**

# REHASWiSS in Bangladesch

## Das Land Bangladesch



Das südostasiatische Land Bangladesch liegt im Delta zwischen den Flüssen Ganges und Jamuna im nordöstlichen Teil des indischen Subkontinents. Bangladesch grenzt im Norden, Osten und Westen an Indien. Im Südosten teilt das Land eine gemeinsame Grenze mit Myanmar (ehem. Burma). Der Süden von Bangladesch stellt den Übergang in den Golf von Bengalen dar.

Bangladesch ist gekennzeichnet von üppigem Grün und zahlreichen Wasserläufen. Seine Flüsse Padma (Ganges), Meghna und Jamuna schaffen fruchtbare Ebenen, und Boote als Fortbewegungsmittel sind üblich. An der Südküste (Sundarbans) liegt ein riesiger Mangrovenwald, der mit Ostindien geteilt wird, der Heimat des königlichen bengalischen Tigers. 1971 wurde Bangladesch unabhängig, die Hauptstadt ist Dhaka.

Bangladesch ist eines der ärmsten Länder der Welt. Obwohl viele UN-Organisationen und internationale Hilfsorganisationen seit mehreren Jahren versuchen, den Lebensstandard im Land zu verbessern, scheitern viele Programme, und die Mehrheit der Bevölkerung leidet unter Armut. Korruption, Fachkräftemangel und wiederholte Naturkatastrophen sind einige Erklärungen für die besonderen Umstände in Bangladesch.



REHASWiSS ist in Bangladesch durch ihre Partnerorganisation "Bright Bangladesh Forum" (BBF) in Chittagong präsent. REHASWiSS ist seit 2004 eine der Hauptpartnerorganisationen der BBF und unterstützt die berufliche Bildung und Integration von Behinderten durch Mikrokredite, verteilt über Selbsthilfegruppen.

Die verschiedenen Projekte von BBF, in denen REHASWiSS Partnerin ist, um Menschen mit Behinderungen zu helfen, sind:

1) Berufsbildung: BBF führt verschiedene Berufsbildungsprogramme zugunsten von Menschen mit Be-

hinderungen durch. Dazu gehören Schneiderei, Handarbeiten wie Batikdruck, Herstellung einfacher Kinderspielzeuge, Kerzenherstellung, etc.

2) Beratung, Bildung und Therapie: Mit Hilfe verschiedener Fachleute bietet BBF jungen Menschen mit Behinderungen Beratung, Musik- und Tanzunterricht usw. an.

3) Medizinische Versorgung: Mit Hilfe eines pensionierten und engagierten Arztes leistet BBF bescheidene medizinische Hilfe, und in den meisten Fällen werden die betroffenen Personen an andere Krankenhäuser und spezialisierte Einrichtungen überwiesen.



**asha** Geschenke die doppelt Freude bereiten!

**Es gibt Geschenke, die können beides: einem lieben Menschen eine Freude machen und etwas Gutes bewirken.**



**Ladenöffnungszeiten:**

14.00-17.00Uhr 2022, jeden 1. Dienstag im Monat:

1. Februar 1. März, 5. April, 3. Mai, 7. Juni

6. Sept. 4. Okt. 1. Nov. 6. Dez.

**Weihnachtsverkauf:** 17.12.22 von 09.00-16.00 Uhr

**Wo:** Eigerstrasse 12, 3007 Bern 2022

Mit dem Kauf, ermöglichen Sie fairen Lohn und ein Einkommen für Menschen mit einer Beeinträchtigung in Indien.

**[www.rehaswiss.ch](http://www.rehaswiss.ch) Projekt asha**

## Hira Aktar auf Erfolgskurs

Hira Aktar wurde mit einem gekrümmten Rückgrat und weiteren körperlichen Herausforderungen geboren. Sie ist eine Bewohnerin von Ost-Bakalia. Ihre Mutter verlor sie im Alter von fünf Jahren. Bald darauf heiratete ihr Vater erneut und kümmerte sich nicht um seine drei Töchter, darunter Hira, und um seinen Sohn.

Das Bright Bangladesh Forum (BBF) entdeckte Hira während ihrem Behindertenaussonderungsprogramm unter der Anleitung der Regierung von 2013-14. Die im Rahmen dieses Programms bereitgestellte Hilfe hat es Hira ermöglicht, ihre Ausbildung und Schulbildung fortzusetzen.

Zusätzlich zu ihrer Ausbildung erhielt Hira eine sechsmoatige Schneiderei-Ausbildung im BBF. Nach erfolgreichem Abschluss stellte das BBF Hira im Dezember 2016 über ein von REHASWiSS finanziertes Projekt eine Nähmaschine zur Verfügung. Hira erhält Nähaufträge von Menschen in der Nachbarschaft. Sie ist in der Lage, monatlich im Durchschnitt 2'000 bis 2'500 bengalische Taka zu verdienen.

### Hira nutzt Weiterbildungsangebote

Hira hat von BBF eine Schulung zu Führungsentwicklung und zu Rechten von Menschen mit Behinderungen erhalten und war massgeblich daran beteiligt, anderen Menschen mit Behinderungen bei der Verwirklichung ihrer Rechte zu helfen.

Kürzlich hat das BBF Hira ermöglicht, an einem kostenlosen Kurs für Menschen mit Behinderungen des Bangladesh Computer Council (BCC) teilzunehmen. BCC hat ihr einen Teilzeitjob angeboten, wenn sie diesen Kurs erfolgreich abschliesst.

Hira möchte ihren Traum von einer guten Ausbildung und der Möglichkeit, ihre Geschwister unterstützen zu können, wahr werden lassen. Sie macht zwar langsame, aber dafür stetige Schritte, um ihr Ziel zu erreichen. Hira ist BBF und REHASWiSS dankbar, dass sie unterstützt wurde.



Hira Aktar bei Handstickereiarbeit, während ihre Schwester Nazma näht.

Kari Abegg erinnert sich an einen Besuch im Jahr 2017

## Eyecamp in Allahabad



Schlangestehen für einen Arzttermin

Bei der Jubiläumsreise der REHASWISS im November 2017 hatten wir die Gelegenheit, bei einem Eyecamp in der Umgebung von Allahabad dabei zu sein. Noch heute erinnere ich mich an diesen Tag. Vor Ort erlebten wir 1:1 ein Projekt, das von der REHASWISS regelmässig unterstützt wird.

### Armut auf dem Land

Bei einer längeren Busfahrt mit einem modernen Reisebus aufs Land hinaus bekamen wir einen Eindruck davon, wie die ländliche Bevölkerung lebt. Je weiter wir uns von der Stadt entfernten, desto ärmlicher wurden die Häuser, um-

so einfacher die Infrastruktur. Mit einfachsten Mitteln wurden Reisfelder geerntet und die Ernte resp. das Stroh nach Hause transportiert. Etwas exotisch wirkte da unser Bus in den engen, staubigen Strassen.

### Meist Augenprobleme

Vor Ort trafen wir eine Menge Leute an, die aus der Umgebung - zu Fuss oder mit dem Fahrrad - gekommen waren, um sich medizinisch behandeln zu lassen. Meist waren es Augenprobleme, oft aber litten die Leute auch an anderen ge-

sundheitlichen Problemen und erwarteten von den jungen Ärzten, die für diesen Tag aus der Stadt gekommen waren, Hilfe und Medikamente.

Wie oft in Indien, kam ich mir mit unserem Wohlstand im Hintergrund in dieser Situation etwas deplaziert vor. Andererseits aber schien es, als dass die Leute unsere Anwesenheit doch geschätzt haben. Geschätzt haben sie sicher die Hilfe, die sie bei dieser ambulanten medizinischen Versorgung erhalten haben.

Ärzte aus der Stadt untersuchen Bedürftige vom Land. Sie scheinen mit Medikamenten gut ausgerüstet zu sein.



# REHASWiSS-Interna

## Neu auf der Geschäftsstelle REHASWiSS



**Usha Alvin** arbeitet seit Oktober 2021 als Projektkoordinatorin bei REHASWiSS. Sie stammt ursprünglich aus Indien und ist Ende 2008 mit ihrem Mann und ihren Kindern in die Schweiz gezogen. Sie hat einen Bachelor-Abschluss in Finanz- und Rechnungswesen von der Universität Mumbai, Indien, und einen Abschluss als Sachbearbeiterin Rechnungswesen einer Privatschule in Bern. Ihre Berufserfahrung sammelte sie hauptsächlich in Indien, wo sie bei einer Einrichtungsfirma als Buchhalterin und als Merchandiserin arbeitete.

Usha Alvin hat drei Kinder. Ihretwegen war sie länger nicht mehr berufstätig, arbeitete jedoch ehrenamtlich für die REHASWiSS, ehe sie vor kurzem als Angestellte einstieg. Usha engagiert sich in zahlreichen weiteren freiwilligen Aktivitäten.

Nach ihrer Ankunft in der Schweiz lernte sie Skifahren und Deutsch.

## asha-Shop

Der LAGERLADEN ist einmal im Monat, nämlich jeden ersten Dienstag, für den Direktverkauf geöffnet: im 1. Stock an der Eigerstrasse 12 in Bern. 14 bis 17 Uhr.

Die nächsten Öffnungstage:

5. April, 3. Mai, 7. Juni, 6. Sept.,  
4. Okt., 1. Nov., 6. Dez. 2022

Dazwischen nach telefonischer Vereinbarung.

**031 829 23 04 / 077 423 98 54**  
**susanne.aerthott@icloud.com.**

Lassen Sie sich von der grossen Auswahl vor Ort inspirieren und profitieren Sie von einem portofreien Einkauf!

Sehen Sie auch den **beiliegenden Flyer** und den Web-Shop auf rehaswiss.ch.

## ashashop



Weinbeutel mit Henkel, Baumwolle

## www.rehaswiss.ch: neu gestaltet!

Die Webseite der REHASWiSS hat ein neues Erscheinungsbild erhalten: modern, übersichtlich und logisch strukturiert. Der Kern des Anliegens von REHASWiSS wird in Bild und Text präsentiert. Wer will, kann sich über die Menüs und Links in die Details vertiefen. Viele Porträts von Menschen und deren Geschichten laden dazu ein, sich vom Wirken des Hilfswerks überzeugen zu lassen. Spenden kann man via die aufgeschalteten Zahlungswege.

Der asha-Shop lädt ein zum Stöbern in den Regalen mit seinen attraktiven Angeboten. Fündig geworden, kann der Kunde gleich zur Bestellung schreiten.

## Die Jahresbeiträge 2022

Wir bitten Sie, die Jahresbeiträge gemäss Ihrem Mitgliederstatus zu entrichten. Vielen Dank!

Gönner/innen	freier Beitrag
Mitglieder	Fr. 60.-
Paare	Fr. 100.-
Jurist. Personen	Fr. 150.-

## Veranstaltungen

Die **Jahresversammlung 2022** und der anschliessende **REHASWiSS-Kulturtreff** werden am 30. April 2022 in etwas verändertem Rahmen wiederum im Reformierten Kirchgemeindehaus in Jegenstorf stattfinden. Die Einladung mit Programm liegt bei.

